

32001R0747

19.4.2001

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 109/2

NÕUKOGU MÄÄRUS (EÜ) nr 747/2001,**9. aprill 2001,**

millega sätestatakse teatavate Vahemere maadega sõlmitud lepingute alusel sooduskohtlemiseks kõlblike toodete ühenduse tariifi- ja individuaalkvootide haldamine ja ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EÜ) nr 1981/94 ja (EÜ) nr 934/95

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut, eriti selle artiklit 133,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Majandusühenduse ning Alžeeria Demokraatliku Rahvavabariigi, ⁽¹⁾ Egiptuse Araabia Vabariigi, ⁽²⁾ Jordaania Hašimiidi Kuningriigi ⁽³⁾ ja Süüria Araabia Vabariigi ⁽⁴⁾ vahel sõlmitud koostöölepingute lisaprotokollides ning Euroopa Majandusühenduse ja Malta vahelise assotsieerumislepingu lisaprotokollis ⁽⁵⁾ nähakse ette tariifsed soodustused, millest mõned kuuluvad ühenduse tariifi- ja individuaalkvootide alla.
- (2) Samuti nähakse ette tariifsed soodustused, millest mõned kuuluvad ühenduse tariifi- ja individuaalkvootide alla, protokollis, millega sätestatakse Euroopa Majandusühenduse ja Küprose Vabariigi vahelise assotsieerumislepingu teise etapi rakendamise tingimused ja kord ning kohandatakse lepingu teatavaid sätteid ⁽⁶⁾ ning mida on täiendatud nõukogu 19. detsembri 1994. aasta määrusega (EÜ) nr 3192/94, millega muudetakse teatavate Küprosel pärinevate põllumajandustoodete ühendusse importimise korda. ⁽⁷⁾
- (3) Nõukogu 29. juuni 1992. aasta määrusega (EMÜ) nr 1764/92, millega muudetakse teatavate Alžeeria-

Egiptusest, Iisraelist, Jordaaniast, Küprosel, Liibanonist, Maltalt, Marokost, Süüriast ja Tuneesiast pärinevate põllumajandustoodete ühendusse importimise korda, ⁽⁸⁾ kiirendati tollimaksude kaotamist ja sätestati kõnealuste Vahemere maade assotsieerumis- või koostöölepingute protokollides kehtestatud tariifi- ja individuaalkvootide suurendamine.

- (4) Küprosel, Egiptusest ja Iisraelist pärinevate apelsinide ühendusse importimise korda on kohandatud kirjavahe- tuse teel sõlmitud kokkulepetega Euroopa Ühenduse ja Küprose vahel, ⁽⁹⁾ Euroopa Ühenduse ja Egiptuse Araabia Vabariigi vahel ⁽¹⁰⁾ ning Euroopa Ühenduse ja Iisraeli vahel. ⁽¹¹⁾
- (5) EÜ-Türgi assotsiatsiooninõukogu 25. veebruari 1998. aasta otsuses nr 1/98 põllumajandustoodetega kauplemise korra kohta ⁽¹²⁾ sätestatakse tariifsed soodustused, millest osa antakse tariifikvootide raames.
- (6) Euroopa-Vahemere piirkonna ajutises assotsiatsioonilepin- gus Euroopa Ühenduse ning Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsuse nimel toimiva Palestiina Vabastusorganisatsiooni (PVO) vahelise kaubanduse ja koostöö kohta ⁽¹³⁾ ning Euroopa-Vahemere piirkonna lepingutes assotsiatsiooni loomiseks Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning Tuneesia Vabariigi, ⁽¹⁴⁾ Maroko Kuningriigi ⁽¹⁵⁾ ja Iisraeli Riigi ⁽¹⁶⁾ vahel nähakse ette tariifi- sed soodustused, millest mõned kuuluvad ühenduse tariifi- ja individuaalkvootide alla.

⁽⁸⁾ EÜT L 181, 1.7.1992, lk 9.

⁽⁹⁾ EÜT L 89, 4.4.1997, lk 1.

⁽¹⁰⁾ EÜT L 292, 15.11.1996, lk 31.

⁽¹¹⁾ EÜT L 327, 18.12.1996, lk 3.

⁽¹²⁾ EÜT L 86, 20.3.1998, lk 1.

⁽¹³⁾ EÜT L 187, 16.7.1997, lk 3.

⁽¹⁴⁾ EÜT L 97, 30.3.1998, lk 2.

⁽¹⁵⁾ EÜT L 70, 18.3.2000, lk 2.

⁽¹⁶⁾ EÜT L 147, 21.6.2000, lk 3.

⁽¹⁾ EÜT L 297, 21.10.1987, lk 1.

⁽²⁾ EÜT L 297, 21.10.1987, lk 10.

⁽³⁾ EÜT L 297, 21.10.1987, lk 18.

⁽⁴⁾ EÜT L 327, 30.11.1988, lk 57.

⁽⁵⁾ EÜT L 81, 23.3.1989, lk 2.

⁽⁶⁾ EÜT L 393, 31.12.1987, lk 1.

⁽⁷⁾ EÜT L 337, 24.12.1994, lk 9.

- (7) Need tariifsed soodustused on rakendatud nõukogu 25. juuli 1994. aasta määrusega (EÜ) nr 1981/94, millega avatakse ühenduse tariifikvoodid ja nähakse ette nende haldamine teatavate Alžeerias, Egiptusest, Iisraelist, Jordaniast, Jordani Läänekaldalt ja Gaza sektorist, Küprosel, Maltalt, Marokost, Tuneesiast ja Türgist pärinevate toodete suhtes ja kehtestatakse üksikasjalikud eeskirjad nende tariifikvootide pikendamiseks ja kohandamiseks, ⁽¹⁾ ning nõukogu 10. aprilli 1995. aasta määrusega (EÜ) nr 934/95, millega kehtestatakse ühenduse statistiline järelevalve teatavatele Egiptusest, Iisraelist, Jordaniast, Küprosel, Maltalt, Marokost, Süüriast, Tuneesiast ning Jordani Läänekaldalt ja Gaza sektorist pärinevatele toodetele individuaalkvootide raames ⁽²⁾.
- (8) Kuna nõukogu määrusi (EÜ) nr 1981/94 ja (EÜ) 934/95 on korduvalt ja oluliselt muudetud, tuleks need uuesti sõnastada ja lihtsustada kooskõlas nõukogu 25. oktoobri 1996. aasta resolutsiooniga ühenduse tollieeskirjade ja -protseduuride lihtsustamise ja ratsionaliseerimise kohta. ⁽³⁾ Kõnealuste tariifimeetmete rakendamise ratsionaliseerimiseks tuleks tariifi- ja individuaalkvootidega seotud sätted koondada ühte määrusse, kus oleks arvesse võetud määrustesse (EÜ) nr 1981/94 ja (EÜ) nr 934/95 tehtud hilisemaid muudatusi ning kaupade koondnomenklatuuri koodidesse ja TARICi alamrubriikidesse tehtud muudatusi.
- (9) Kuna kõnealused sooduslepingud sõlmitakse piiramata ajaks, on kohane selle määruse ajalist kehtivust mitte piirata.
- (10) Tariifsete soodustuste saamiseks tuleb tolliasutusele esitada asjakohane päritolutõend, nagu see on sätestatud kõnealustes sooduslepingutes Euroopa Ühenduse ja Vahemere maade vahel.
- (11) Kõnealustes sooduslepingutes on sätestatud, et individuaalkvoodi ületamisel võib ühendus järgmisel soodustuste kehtimisajal asendada individuaalkvoodi raames antud soodustuse sama suure tariifikvoodiga.
- (12) Uruguay vooru mitmepoolsete läbirääkimiste käigus sõlmitud lepingute tulemusel muutusid teatavate toodete ühise tollitariifistiku maksumäärad sama soodsaks kui nendele toodetele Vahemere sooduslepingute alusel antavad tariifsed soodustused. Seetõttu ei ole enam vaja sätestada Iisraelist pärinevate kalkuniliha valmistatud toodete või konservide tariifikvoodi ega Marokost pärineva herne-seemne individuaalkvoodi haldamist.
- (13) Koondnomenklatuuri või TARICi koode muutvad nõukogu või komisjoni otsused ei too kaasa olulisi muutusi. Uutes sooduslepingutes, protokollides, kirjavahetustes või muudes ühenduse ja Vahemere maade vahel sõlmitud aktides sätestatud ühenduse tariifi- ja individuaalkvootide rakenduse määruste lihtsustamiseks ja õigeaegseks avaldamiseks ning niivõrd, kui nendes aktides on juba kindlaks määratud tariifikvootide ja individuaalkvootide raames tariifsete soodustuste saamiseks kõlblikud tooted, nende kogus, tollimaksud, kehtivusajad ja kõik kõlblikuskriteeriumid, on kohane ette näha, et pärast konsulteerimist tolliseadustiku komiteega võib komisjon teha käesolevasse määrusse mis tahes vajalikke muudatusi ja tehnilisi parandusi. See ei mõjuta erikorda, mis on sätestatud nõukogu 6. detsembri 1993. aasta määruses (EÜ) nr 3448/93 teatavate põllumajandussaaduste töötlemisel saadud kaupadega kauplemise korra kohta. ⁽⁴⁾
- (14) Komisjoni 2. juuli 1993. aasta määrusega (EÜ) nr 2454/93, millega kehtestatakse rakendussätted nõukogu määrusele (EMÜ) nr 2913/92, millega kehtestatakse ühenduse tolliseadustik, ⁽⁵⁾ kodifitseeriti tollideklaratsioonide kuupäevade järjekorra alusel kasutatavate tariifikvootide haldamist ja soodusimpordi järelevalvet käsitlevad sätted.
- (15) Kiiruse ja tulemuslikkuse huvides peaks liikmesriikide ja komisjoni vaheline teabevahetus toimuma nii palju kui võimalik telemaatilise ühenduse teel.
- (16) Tariifsete soodustuste saamiseks suureõielistele roosidele, väikseõielistele roosidele, üheõielistele (standardtüüpi) nelkidele ja mitmeõielistele (*spray*-tüüpi) nelkidele tuleb täita tingimused, mis on sätestatud nõukogu 21. detsembri 1987. aasta määruses (EMÜ) nr 4088/87, millega kehtestatakse teatavate Küprosel, Iisraelist ja Jordaniast pärit lillede impordi soodustollimaksude kohaldamise tingimused. ⁽⁶⁾

(1) EÜT L 199, 2.8.1994, lk 1. Määrust on viimati muudetud komisjoni määrusega (EÜ) nr 563/2000 (EÜT L 68, 16.3.2000, lk 46).

(2) EÜT L 96, 28.4.1995, lk 6. Määrust on viimati muudetud komisjoni määrusega (EÜ) nr 800/2000 (EÜT L 96, 18.4.2000, lk 33).

(3) EÜT C 332, 7.11.1996, lk 1.

(4) EÜT L 318, 20.12.1993, lk 18. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 2580/2000 (EÜT L 298, 25.11.2000, lk 5).

(5) EÜT L 253, 11.10.1993, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1602/2000 (EÜT L 188, 26.7.2000, lk 1).

(6) EÜT L 382, 31.12.1987, lk 22. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1300/1997 (EÜT L 177, 5.7.1997, lk 1).

- (17) Alžeerias, Marokost ja Tuneesias pärit ja kontrollitud päritolunimetusega veiniga peab olema kaasas kas päritolunimetussertifikaat vastavalt sooduslepingus esitatud näidisele või dokument VI 1 või väljavõtte dokumendist VI 2, millele on lisatud märke vastavalt komisjoni 18. detsembri 1985. aasta määruse (EMÜ) nr 3590/85 (veini, viinamarjamahla ja -virde importimiseks nõutava tõendi ja analüüsiaruande kohta) ⁽¹⁾ artiklile 9.
- (18) Tariifikvoodi kohaldamiseks Küprosel pärinevate liköörveinide suhtes tuleb täita tingimust, et määruses (EMÜ) nr 3590/85 ette nähtud dokumendis V I 1 või väljavõttes dokumendist V I 2 oleks veinide nimetus "liköörveinid".
- (19) Nõukogu 22. detsembri 2000. aasta otsuses Euroopa Ühenduse ja Tuneesia Vabariigi vahel vastastikuseid liberaalseerimismeetmeid ning EÜ ja Tuneesia vahelise assotsiatsioonilepingu põllumajandusprotokollide muutmist käsitleva kirjavahetuse teel sõlmitud kokkuleppe kohta ⁽²⁾ nähakse ette uued tariifid soodustused ja muudatused olemasolevates soodustustes, millest mõned kuuluvad ühenduse tariifi- ja individuaalkvootide alla.
- (20) Käesoleva määruse rakendamiseks vajalikud meetmed tuleks vastu võtta vastavalt nõukogu 28. juuni 1999. aasta otsusele 1999/468/EÜ, millega sätestatakse komisjoni rakendusvolituste kasutamise menetlus, ⁽³⁾

tollimaksud taastada, kui selgub, et ei järgita määruses (EMÜ) nr 4088/87 sätestatud hinnatingimusi.

2. Kui ühendusse imporditakse tooteid, mille suhtes on ühise tollitariifistiku tollimaks taastatud, ei saa taastatud tollimaksu kehtivusajal kohaldada nende toodete suhtes kõnealust tariifikvooti.

Artikkel 3

Tariifikvootide kohaldamise eritingimused teatavate veinide suhtes

1. I–III lisas järjekorranumbrite 09.1001, 09.1107 ja 09.1205 nimetatud ühenduse tariifikvootide kohaldamiseks peab veiniga kaasas olema kas Alžeeria, Maroko või Tuneesia asjaomase asutuse välja antud päritolunimetussertifikaat, mis vastab XII lisas esitatud näidisele, või dokument V I 1 või väljavõtte dokumendist V I 2, millele on lisatud märke vastavalt määruse (EMÜ) nr 3590/85 artiklile 9.

2. XI lisas järjekorranumbri 09.1417 all nimetatud tariifikvoodi kohaldamisel Küprosel pärinevate liköörveinide suhtes tuleb täita tingimust, et määruses (EMÜ) nr 3590/85 ette nähtud dokumendis V I 1 või väljavõttes dokumendist V I 2 oleks veinide nimetus "liköörveinid".

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 4

Artikkel 1

Tariifsed soodustused ühenduse tariifi- või individuaalkvootide raames

Kui Alžeerias, Marokost, Tuneesias, Egiptusest, Jordaniast, Süüriast, Iisraelist, Jordani Läänekaldalt ja Gaza sektorist, Türgist, Maltalt ja Küprosel pärinevad ning I–XI lisas loetletud tooted lubatakse ühenduses vabasse ringlusse, võib nende suhtes kohaldada tollimaksust vabastamist või tollimaksude vähendamist ühenduse tariifikvootide piires või individuaalkvootide raames käesolevas määruses kehtestatud kehtivusperioodide jooksul ja vastavalt käesoleva määruse sätetele.

Artikkel 2

Erisätted värskete lõikelilled ja lillepungade tariifikvootide kohta

1. Suure- või väikeseõieliste rooside ja üheõieliste (standardtüüpi) või mitmeõieliste (*spray*-tüüpi) nelkide puhul võidakse komisjoni määrusega värskete lõikelilled ja lillepungade suhtes kohaldatavad tariifikvoodid peatada ja ühise tollitariifistiku

Tariifi- ja individuaalkvootide haldamine

1. Käesolevas määruses nimetatud tariifikvoote haldab komisjon kooskõlas määruse (EMÜ) nr 2454/93 artiklitega 308a–308c.

2. Soodusmääradega vabasse ringlusse lubatud kaupade suhtes ja eelkõige artiklis 1 osutatud individuaalkvootidega kaupade suhtes kohaldatakse ühenduse järelevalvet vastavalt määruse (EMÜ) nr 2454/93 artiklile 308d. Konsulteerides liikmesriikidega otsustab komisjon, milliste individuaalkvootidega hõlmamata kaupade suhtes tuleks järelevalvet kohaldada.

3. Liikmesriikide ja komisjoni vaheline teabevahetus tariifi- ja individuaalkvootide haldamise kohta toimub nii palju kui võimalik teemaatilise ühenduse teel.

Artikkel 5

Volituste andmine

1. Ilma et see piiraks nõukogu määrusega (EÜ) nr 3448/93 kehtestatud korda, võib komisjon käesoleva määruse artikli 6 lõikes 2 osutatud korras võtta vastu käesoleva määruse rakendamiseks vajalikud sätted, nimelt:

⁽¹⁾ EÜT L 343, 20.12.1985, lk 20. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 960/1998 (EÜT L 135, 8.5.1998, lk 4).

⁽²⁾ EÜT L 336, 30.12.2000, lk 92.

⁽³⁾ EÜT L 184, 17.7.1999, lk 23.

- a) koondnomenklatuuri koodide ja TARICi alamrubriikide muutustest tingitud muudatused ja tehnilised kohandused;
 - b) vajalikud kohandused, mis tulenevad ühenduse ja Vahemere-maade vahel sõlmitud ja nõukogu vastuvõetud uutest lepingutest, protokollidest, kirjavahetustest või muudest aktidest, kui nendes lepingutes, protokollides, kirjavahetustes ja muudes nõukogu aktides on kindlaks määratud tariifi- ja individuaalkvootide raames tariifsete soodustuste saamiseks kõlblikud tooted, nende kogus, tollimaksud, kehtivusajad ja kõlblikuskriteeriumid.
2. Lõike 1 kohaselt vastu võetud sätted ei anna komisjonile õigust:
- a) kanda sooduskoguseid üle ühelt kehtivusperioodilt teisele;
 - b) viia koguseid ühe tariifi- või individuaalkvoodi alt teise tariifi- või individuaalkvoodi alla;
 - c) viia koguseid tariifikvoodi alt individuaalkvoodi alla ja vastupidi;
 - d) muuta lepingutes, protokollides, kirjavahetustes või nõukogu aktides sätestatud ajakavasid;
 - e) võtta vastu impordilitsentsidega hallatavaid tariifikvoote mõjutavaid õigusakte.

Artikkel 6

Korralduskomitee

1. Komisjoni abistab määruse (EMÜ) nr 2913/92⁽¹⁾ artikli 248a alusel asutatud tolliseadustiku komitee, edaspidi "komitee".
2. Kui viidatakse käesolevale lõikele, kohaldatakse otsuse 1999/468/EÜ artikleid 4 ja 7.

Otsuse 1999/468/EÜ artikli 4 lõikes 3 sätestatud tähtjaks kehtestatakse kolm kuud.

3. Komitee võtab vastu oma töökorra.

Artikkel 7

Koostöö

Liikmesriigid ja komisjon teevad tihedat koostööd, et tagada käesoleva määruse täitmine.

Artikkel 8

Kehtetuks tunnistamine

Määrused (EÜ) nr 1981/94 ja (EÜ) nr 934/95 tunnistatakse kehtetuks.

Viiteid määrustele (EÜ) nr 1981/94 ja (EÜ) nr 934/95 tõlgendatakse viidetena käesolevale määrusele ja neid loetakse vastavalt XIII lisas esitatud vastavustabelile.

Artikkel 9

Jõustumine

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Ühenduste Teatajas*.

Tariifikvootide suhtes, mis on nimetatud III lisas järjekorranumbrite 09.1211, 09.1215, 09.1217, 09.1218, 09.1219 ja 09.1220 all, kohaldatakse käesolevat määrust alates 1. jaanuarist 2001.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Luxembourg, 9. aprill 2001

Nõukogu nimel

eesistuja

A. LINDH

⁽¹⁾ EÜT L 302, 19.10.1992, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 2700/2000 (EÜT L 311, 12.12.2000, lk 17).

I LISA

ALŽEERIA

Tariifikvoodid

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht	Kvoodi tollimaksu-määr
09.1001	ex 2204 21 79 ex 2204 21 80 ex 2204 21 83 ex 2204 21 84	71 71 71 71	Veinid, mis omavad õigust ühele järgmistest päritolunimetustest: Ain Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dhara, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah, Coteaux de Tlemcen, mille tegelik alkoholisaldus ei ületa 15 mahuprotsenti ja mis on kuni kaheliitrites mahutites	1.1-31.12	224 000 hl	Tollimaksuvabastus
09.1003	2204 10 19 2204 10 99 2204 21 10 2204 21 79 ex 2204 21 80 2204 21 83 ex 2204 21 84 ex 2204 21 94 ex 2204 21 98 ex 2204 21 99 2204 29 10 2204 29 65 ex 2204 29 75 2204 29 83 ex 2204 29 84 ex 2204 29 94 ex 2204 29 98 ex 2204 29 99	 71 79 80 10 71 79 80 10 30 10 30 10 30 30 10 30 10 30	Muu vahuvein Muu värsketest viinamarjadest valmistatud vein	1.1-31.12	224 000 hl	Tollimaksuvabastus

II LISA

MAROKO

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

A OSA: Tariifikvoodid

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksu-vabastus
09.1135	0603 10 10 0603 10 40 0603 10 50 0603 10 20		Lillekimpudeks või kaunistuseks sobivad värsked lõikelilled ja lillepungad: Roosid Gladioolid Krüsanteemid Nelgid	15.10-14.5 15.10-14.5 15.10-14.5 15.10-31.5	3 000	Tollimaksu-vabastus
09.1136	0603 10 30 0603 10 80		Lillekimpudeks või kaunistuseks sobivad värsked lõikelilled ja lillepungad: Orhideed ja muud lilled	15.10-14.5	2 000	Tollimaksu-vabastus
09.1115	ex 0701 90 50 ex 0701 90 90	10 10	Varajane kartul ja nn "varajane kartul", värske või jahutatud	1.12-30.4	120 000	Tollimaksu-vabastus
09.1116	0702 00 00		Tomatid, värsked või jahutatud	1.1-31.12	168 757	Tollimaksu-vabastus ⁽¹⁾
09.1189	0702 00 00		Tomatid, värsked või jahutatud	1.10-31.10	5 000 ⁽²⁾ ⁽³⁾	⁽⁴⁾
09.1190				1.11-31.3	145 676 ⁽²⁾ ⁽³⁾	⁽⁴⁾
09.1127	0703 10 11 0703 10 19 ex 0709 90 90	50	Sibul, sh metssibul liigist <i>Muscari comosum</i> , värske või jahutatud	15.2-15.5	7 840	Tollimaksu-vabastus
09.1109	ex 0704 90 90	20	Hiina kapsas, värske või jahutatud	1.11-31.12	120	Tollimaksu-vabastus
09.1111	ex 0705 11 00	10	Jääsalat, värske või jahutatud	1.11-31.12	120	Tollimaksu-vabastus
09.1139	0707 00		Kurgid ja kornišonid, värsked või jahutatud	1.1-31.12	5 600	Tollimaksu-vabastus ⁽¹⁾
09.1137	0707 00 05		Kurk, värske või jahutatud	1.11-31.5	5 000 ⁽²⁾ ⁽³⁾	⁽⁵⁾

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

⁽²⁾ Nende tariifikvootide puhul alandatakse ühenduse WTOle tehtavate soodustuste nimekirjas sätestatud koguseline tollimaks nullini, kui hind piiril ei ole väiksem kui järgmine Euroopa Ühenduse ja Maroko vahel kokkulepitud hind piiril:

- a) tomatid: 1. oktoobrist 31. märtsini 461 eurot tonni kohta;
- b) kurgid: 1. novembrist 31. maini 449 eurot tonni kohta;
- c) artišokid: 1. novembrist 31. detsembrini 571 eurot tonni kohta;
- d) kabatšokid:
 - 1.–31. jaanuarini, 1.–20. aprillini ja 1. oktoobrist kuni 31. detsembrini 424 eurot tonni kohta,
 - 1. veebruarist 31. märtsini kohaldatakse WTO hinda piiril, mis on kokkuleppehinnast piiril soodsam;
- e) apelsinid: 1. detsembrist 31. maini 264 eurot tonni kohta;
- f) klementiinid: 1. novembrist veebruari lõpuni 484 eurot tonni kohta.

⁽³⁾ Kui saadetise hind piiril on 2, 4, 6 või 8 protsenti madalam joonealuses märkuses ² osutatud kokkuleppehinnast piiril, on koguseline tollimaks vastavalt 2, 4, 6 või 8 protsenti kokkuleppehinnast piiril. Kui saadetise hind piiril on alla 92 % kokkuleppehinnast piiril, kohaldatakse WTOs kindlaksmääratud koguselist tollimaksu.

⁽⁴⁾ Ka vabastus väärtuselisest tollimaksust tariifikvoodi raames järjekorranumbri 09.1116 all.

⁽⁵⁾ Ka vabastus väärtuselisest tollimaksust tariifikvoodi raames järjekorranumbri 09.1139 all.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksu-määr
09.1138	0709 10 00		Artišokk, värsked või jahutatud	1.11-31.12	500 ⁽²⁾ ⁽³⁾	–
09.1132	0709 90 70		Kabatsokk, värsked või jahutatud	1.11-31.5	5 600	Tollimaksu-vabastus ⁽¹⁾
09.1133				1.10-20.4	5 000 ⁽²⁾ ⁽³⁾	⁽⁴⁾
09.1141	0709 40 00 ex 0709 51 10 0709 51 30 0709 51 50 ex 0709 51 90 0709 70 00 ex 0709 90	90 90	Muu köögivilj, värsked või jahutatud: Seller, v.a juurseller Seened, välja arvatud kultuurseened Spinat, uus-meremaa spinat ja aedspinat Muu köögivilj, v.a alamrubriiki 0709 90 70 kuuluv kabatsokk, alamrubriiki ex 0709 90 90 kuuluv okra ja metssibul	1.1-31.12	8 960	Tollimaksu-vabastus
09.1143	ex 0710		Köögivilj, (kuumtöötlemata või aurutatud või keedetud), külmutatud, v.a alamrubriikidesse 0710 21 00 ja ex 0710 29 00 kuuluv hernes ja v.a alamrubriiki 0710 80 59 muud perekondadesse <i>Capsicum</i> või <i>Pimenta</i> kuuluvad viljad	1.1-31.12	6 720	Tollimaksu-vabastus
09.1121	0805 10 10 0805 10 30 0805 10 50 ex 0805 10 80	10	Värsked apelsinid	1.1-31.12	380 800	Tollimaksu-vabastus ⁽¹⁾
09.1122				1.12-31.5	300 000 ⁽²⁾ ⁽³⁾	⁽⁵⁾
09.1129	ex 0805 20 10 ex 0805 20 30 ex 0805 20 50 ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	05 05 05 05 05, 09	Mandariinid (k.a tangeriinid ja satsumad), klementiinid, vilkingid ja muud tsitrushübridid, värsked	1.1-31.12	168 000	Tollimaksu-vabastus ^{näp-cal1)}
09.1130	ex 0805 20 10	05	Värsked klementiinid	1.11-28/29.2	110 000 ⁽²⁾ ⁽³⁾	⁽⁶⁾
09.1145	0808 20 90		Värsked küdoonia	1.1-31.12	1 000	Tollimaksu-vabastus
09.1147	2001 10 00	90	Kornišoniid, töödeldud või konserveeritud äädika või äädikhappega	1.1-31.12	3 584	Tollimaksu-vabastus
09.1119	2004 90 50 ex 2005 40 00 2005 59 00		Herned (<i>Pisum sativum</i>) ja piimküpsused aedoad, kaunades, töödeldud või konserveeritud äädika või äädikhappega, külmutatud või mitte	1.1-31.12	10 440	Tollimaksu-vabastus

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

⁽²⁾ Nende tariifikvootide puhul alandatakse ühenduse WTOle tehtavate soodustuste nimekirjas sätestatud koguseline tollimaks nullini, kui hind piiril ei ole väiksem kui järgmine Euroopa Ühenduse ja Maroko vahel kokkulepitud hind piiril:

- a) tomatid: 1. oktoobrist 31. märtsini 461 eurot tonni kohta;
- b) kurgid: 1. novembrist 31. maini 449 eurot tonni kohta;
- c) artišokid: 1. novembrist 31. detsembrini 571 eurot tonni kohta;
- d) kabatsokid:
 - 1.–31. jaanuarini, 1.–20. aprillini ja 1. oktoobrist kuni 31. detsembrini 424 eurot tonni kohta,
 - 1. veebruarist 31. märtsini kohaldatakse WTO hinda piiril, mis on kokkuleppehinnast piiril soodsam;
- e) apelsinid: 1. detsembrist 31. maini 264 eurot tonni kohta;
- f) klementiinid: 1. novembrist veebruari lõpuni 484 eurot tonni kohta.

⁽³⁾ Kui saadetise hind piiril on 2, 4, 6 või 8 protsenti madalam joonealuses märkuses ² osutatud kokkuleppehinnast piiril, on koguseline tollimaks vastavalt 2, 4, 6 või 8 protsenti kokkuleppehinnast piiril. Kui saadetise hind piiril on alla 92 % kokkuleppehinnast piiril, kohaldatakse WTOs kindlaksmääratud koguselist tollimaksu.

⁽⁴⁾ Ka vabastus väärtuselisest tollimaksust tariifikvoodi raames 1. novembrist 20. aprillini järjekorranumbri 09.1132 all.

⁽⁵⁾ Ka vabastus väärtuselisest tollimaksust tariifikvoodi raames järjekorranumbri 09.1121 all.

⁽⁶⁾ Ka vabastus väärtuselisest tollimaksust tariifikvoodi raames järjekorranumbri 09.1129 all.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksu-määr
09.1105	ex 2008 50 92 ex 2008 50 94	20 20	Aprikoosi viljaliha, piirituse- ja suhkrulisandita, kontakt-pakendis netomassiga alates 4,5 kg	1.1-31.12	9 899	Tollimaksu-vabastus
09.1149	2008 92 51 2008 92 59 2008 92 72 2008 92 74 2008 92 76 2008 92 78		Puuviljasegud, suhkrulisandiga, kuid piirituselisandita	1.1-31.12	100	Tollimaksu-vabastus
09.1123	2009 11 11 2009 11 19 2009 11 91 2009 11 99 2009 19 11 2009 19 19 2009 19 91 2009 19 99		Apelsinimahl	1.1-31.12	37 640	Tollimaksu-vabastus
09.1124	ex 2009 11 11 ex 2009 11 19 ex 2009 11 91 ex 2009 11 99 ex 2009 19 11 ex 2009 19 19 ex 2009 19 91 ex 2009 19 99	10 10 10 11, 19 92, 94, 10 10 10 10	selest: kuni 2 l pakendites imporditud apelsinimahl	1.1-31.12	11 292	Tollimaksu-vabastus
09.1107	ex 2204 21 79 ex 2204 21 80 ex 2204 21 83 ex 2204 21 84	72 72 72 72	Veinid, mis omavad õigust ühele järgmistest päritoluni-metustest: Berkane, Saïs, Beni M'Tir, Guerrouane, Zem-mour ja Zennata, mille tegelik alkoholisisaldus ei ületa 15 mahuprotsenti ja mis on kuni kaheliitrites mahutites	1.1-31.12	56 000 hl	Tollimaksu-vabastus
09.1131	2204 10 19 2204 10 99 2204 21 10 2204 21 79 ex 2204 21 80 2204 21 83 ex 2204 21 84 ex 2204 21 94 ex 2204 21 98 ex 2204 21 99 2204 29 10 2204 29 65	 72 79 80 10 72 79 80 10 30 10 30 10	Muu vahuvein Muu värsketest viinamarjadest valmistatud vein	1.1-31.12	95 200 hl	Tollimaksu-vabastus

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksuäär
09.1131 (jätkub)	ex 2204 29 75	10				
	2204 29 83					
	ex 2204 29 84	10 30				
	ex 2204 29 94	10 30				
	ex 2204 29 98	10 30				
	ex 2204 29 99	10				

B OSA: **Individaalkvoot**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individaalkvoodi kehtivusaeg	Individaalkvoodi maht (tonnides)	Individaalkvoodi tollimaksuäär
18.0005	ex 0602		Muud elustaimed (sh nende juured), pistikud ja pookoksad; seeneniidistik; v.a alamrubriiki 0602 40 kuuluvad roosid	1.1-31.12	336	Tollimaksuvabastus
18.0020	0703 10 90 0703 20 00 0703 90 00		Šalottsibul, küüslauk, porrulauk jm sibulköögiviljad, värsked või jahutatud	1.1-31.12	168	Tollimaksuvabastus
18.0035	ex 0704		Kapsas, lillkapsas, nuikapsas, lehtkapsas ja muu toiduks kasutatav kapsas, värske või jahutatud, v.a hiina kapsas	1.1-31.12	560	Tollimaksuvabastus
	0705		Salat (<i>Lactuca sativa</i>) ja sigur (<i>Cichorium</i> spp.), värske või jahutatud			
	0706		Porgand, naeris, söögipeet, aed-piimjuur, juurseller, redis jms juurvili, värske või jahutatud			
18.0070	0709 60 10		Paprika, värske või jahutatud	1.1-31.12	3 360	Tollimaksuvabastus
18.0075	0711 10 00 0711 40 00 ex 0711 90		Sibul, kurk ja kornišon, muud köögiviljad ja köögiviljasegud, lühiajaliseks säilitamiseks konserveeritud, kuid koheseks tarbimiseks kõlbmatud, v.a perekondadesse <i>Capsicum</i> või <i>Pimenta</i> kuuluvad viljad	1.1-31.12	560	Tollimaksuvabastus

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individaalkvoodi kehtivusaeg	Individaalkvoodi maht (tonnides)	Individaalkvoodi tollimaksu määr
18.0085	ex 0712		Kuivatatud köögiviljad, terved, tükeldatud, viilutatud, purustatud või pulbrina, muul viisil töötlemata, v.a sibulad ja oliivid	1.1-31.12	560	Tollimaksuvabastus
18.0115	0804 20		Viigimarjad, värsked või kuivatatud	1.1-31.12	336	Tollimaksuvabastus
18.0127	ex 0805 10 80 ex 0805 20 10 ex 0805 20 30 ex 0805 20 50 ex 0805 20 70 ex 0805 20 90 ex 0805 30 10 ex 0805 30 90	90 99 99 99 99 91, 99 99 91, 99	Apelsinid, v.a värsked Mandariinid (sh tangeriinid ja satsumad), klementiinid, vilkingid ja muud tsitrushübridid, v.a värsked sidrunid ja laimid, v.a värsked	1.1-31.12	1 120	Tollimaksuvabastus (ncal1)
18.0147	0809 10 00 0809 20 0809 30		Värsked aprikoosid Värsked kirsid Virsikud, sh nektariinid, värsked	1.1-31.12	560	Tollimaksuvabastus
18.0150	0810 50 00		Värsked kiivid	1.1-30.4	240	Tollimaksuvabastus
18.0200	2008 50 61 2008 50 69		Aprikoosid, muul viisil töödeldud või konserveeritud, piirituselisandita, suhkrulisandiga, kontaktpakendis netomassiga üle 1 kg	1.1-31.12	7 560	Tollimaksuvabastus
18.0230	ex 2008 50 99 ex 2008 70 99	10 10	Poolitatud aprikoosid ja virsikud (sh nektariinid), muul viisil töödeldud või konserveeritud, piirituse- ja suhkrulisandita, kontaktpakendis netomassiga kuni 4,5 kg	1.1-31.12	7 200	Tollimaksuvabastus
18.0245	2009 20 99		Greibimahl	1.1-31.12	960	Tollimaksuvabastus

(1) Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

III LISA

TUNEESIA

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

A OSA: Tariifikvoodid

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksuvabastus
09.1218	0409 00 00		Naturaalne mesi	1.1-31.12	50	Tollimaksuvabastus
09.1211	0603 10		Lillekimpudeks või kaunistuseks sobivad värsked lõikelilled ja lillepungad:	1.1-31.12	1 000 ⁽¹⁾	Tollimaksuvabastus
09.1213	ex 0701 90 50		Varajane kartul, värske või jahutatud	1.1-31.3	16 800 ⁽¹⁾	Tollimaksuvabastus
09.1219	0711 20 10		Lühiajaliseks säilitamiseks konserveeritud oliivid, v.a õli tootmiseks ⁽²⁾	1.1-31.12	10	Tollimaksuvabastus
09.1207	0805 10 10 0805 10 30 0805 10 50 ex 0805 10 80	10	Värsked apelsinid	1.1-31.12	35 123 ⁽¹⁾	Tollimaksuvabastus ⁽³⁾
09.1201	ex 1604 13 11 ex 1604 13 19 ex 1604 20 50	20 20 10	Töödeldud või konserveeritud sardiinid liigist <i>Sardina pilchardus</i>	1.1-31.12	100	Tollimaksuvabastus
09.1215	2002 90 31 2002 90 39 2002 90 91 2002 90 99		Tomatid, töödeldud või konserveeritud ilma äädika või äädikhappeta, v.a terved või tükeldatud, vähemalt 12 %lise kuivainesisaldusega	1.1-31.12	2 500 ⁽⁴⁾	Tollimaksuvabastus
09.1220	2003 20 00		Trühvlid, töödeldud või konserveeritud äädika või äädikhappeta	1.1-31.12	5	Tollimaksuvabastus
09.1203	ex 2008 50 92 ex 2008 50 94	20 20	Aprikoosi viljaliha, ilma piirituse- ja suhkrulisandita, kontaktpakendis netomassiga alates 4,5 kg	1.1-31.12	5 160	Tollimaksuvabastus
09.1217	2008 92 51 2008 92 59 2008 92 72 2008 92 74 2008 92 76 2008 92 78		Puuviljasegud, piirituselisandita, suhkrulisandiga	1.1-31.12	1 000	Tollimaksuvabastus
09.1205	ex 2204 21 79 ex 2204 21 80 ex 2204 21 83 ex 2204 21 84	73 73 73 73	Veinid, mis omavad õigust ühele järgmistest päritolunimetustest: Coteaux de Tebourba, Coteaux d'Utique, Sidi-Salem, Kelibia, Thibar, Mornag, Grand cru Mornag, mille tegelik alkoholisaldus on vähemalt 15 mahuprotsenti ja mis on kuni kaheliitrites mahutites	1.1-31.12	56 000 hl	Tollimaksuvabastus

⁽¹⁾ Selle kvoodi mahtu suurendatakse ajavahemikul 1. jaanuarist 2002 1. jaanuarini 2005 neljas võrdses osas, millest igaüks on 3 % nimetatud mahust.

⁽²⁾ Selle alamrubriigi kirje suhtes kohaldatakse asjakohastes ühenduse õigusaktides (vt komisjoni määruse (EMÜ) nr 2454/93 (EÜT L 253, 11.10.1993, lk 71) artikleid 291-300 ja hilisemaid muudatusi) sätestatud tingimusi.

⁽³⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

⁽⁴⁾ Selle kvoodi mahtu suurendatakse 1. jaanuaril 2002. aastal 2 875 tonnini, 1. jaanuaril 2003. aastal 3 250 tonnini, 1. jaanuaril 2004. aastal 3 625 tonnini ja 1. jaanuaril 2005. aastal 4 000 tonnini.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tolli- maksumäär
09.1209	2204 10 19 2204 10 99		Muu vahuvein	1.1-31.12	179 200 hl	Tollimaksu- vabastus
	2204 21 10 2204 21 79		Muu värsketest viinamarjadest valmistatud vein			
	ex 2204 21 80	73 79 80				
	2204 21 83 ex 2204 21 84	10 73 79 80				
	ex 2204 21 94	10 30				
	ex 2204 21 98	10 30				
	ex 2204 21 99	10				
	2204 29 10 2204 29 65					
	ex 2204 29 75	10				
	2204 29 83 ex 2204 29 84	10 30				
	ex 2204 29 94	10 30				
	ex 2204 29 98	10 30				
	ex 2204 29 99	10				

B OSA: **Individuaalkvoot**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individuaal- kvoodi kehtivusaeg	Individuaal- kvoodi maht (tonnides)	Individuaal- kvoodi tolli- maksumäär
18.0110	0802 11 90 0802 12 90		Mandlid, v.a mõrumandlid, kooritud või koorimata	1.1-31.12	1 120 ⁽¹⁾	Tollimaksu- vabastus ⁽¹⁾
18.0125	ex 0805 10 80	90	Apelsinid, v.a värsked	1.1-31.12	1 680 ⁽¹⁾	Tollimaksu- vabastus
18.0145	0809 10 00		Värsked aprikoosid	1.1-31.12	2 240 ⁽¹⁾	Tollimaksu- vabastus ⁽²⁾

⁽¹⁾ Selle individuaalkvoodi mahtu suurendatakse ajavahemikul 1. jaanuarist 2002 1. jaanuarini 2005 neljas võrdses osas, millest igaüks on 3 % nimetatud mahust.

⁽²⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

IV LISA

EGIPTUS

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

A OSA: Tariifikvoodid

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksuvabastus
09.1705	ex 0701 90 50		Varajane kartul, värsked või jahutatud	1.1-31.3	109 760	Tollimaksuvabastus
09.1703	0703 10 11 0703 10 19 ex 0709 90 90	50	Sibul, sh metssibul liigist <i>Muscari comosum</i> , värsked või jahutatud	1.2-15.5	12 120	Tollimaksuvabastus
09.1709	ex 0708 20 00	10, 20	Aedoad (<i>Phaseolus</i> spp.), värsked või jahutatud	1.11-30.4	7 680	Tollimaksuvabastus
09.1701	0712 20 00		Kuivatatud sibulad, terved, tükeldatud, viilutatud, purustatud või pulbrina, muul viisil töötlemata	1.1-31.12	5 880	Tollimaksuvabastus
09.1707	0805 10 10 0805 10 30 0805 10 50 ex 0805 10 80	10	Värsked apelsinid	1.7-30.6	7 840	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
09.1711				1.12-31.5	8 000 ⁽²⁾	⁽³⁾

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

⁽²⁾ Selle tariifikvoodi puhul alandatakse ühenduse WTOle tehtavate soodustuste nimekirjas sätestatud koguseline tollimaks nullini, kui hind piiril ei ole väiksem kui 264 eurot tonni kohta, mis on Euroopa Ühenduse ja Egiptuse vahel kokkulepitud hind piiril. Kui saadetise hind piiril on 2, 4, 6 või 8 protsenti madalam kokkuleppehinnast piiril, on koguseline tollimaks vastavalt 2, 4, 6 või 8 protsenti nimetatud kokkuleppehinnast piiril. Kui saadetise hind piiril on alla 92 % kokkuleppehinnast piiril, kohaldatakse WTOs kindlaksmääratud koguselist tollimaksu.

⁽³⁾ Ka vabastus väärtuselisest tollimaksust tariifikvoodi raames järjekorranumbri 09.1707 all.

B OSA: Individuaalkvoot

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individuaalkvoodi kehtivusaeg	Individuaalkvoodi maht (tonnides)	Individuaalkvoodi tollimaksuvabastus
18.0030	0703 20 00		Küüslauk, värsked või jahutatud	1.2-31.5	1 920	Tollimaksuvabastus
18.0040	ex 0707 00 05	10, 90	Kurgid pikkusega kuni 15 cm, värsked või jahutatud	1.1-28/29.2	120	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
18.0050	0709 10 00		Artišokk, värsked või jahutatud	1.10-31.12	120	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individuaal- kvoodi kehtivusaeg	Individuaal- kvoodi maht (tonnides)	Individuaal- kvoodi tolli- maksumäär
18.0090	ex 0712 90 90	20	Kuivatatud küüslauk	1.1-31.12	1 200	Tollimaksu- vabastus
18.0140	ex 0807 19 00	10, 91	Muud melonid kaaluga kuni 600 g, värsked	1.1-31.3	120	Tollimaksu- vabastus

V LISA

JORDAANIA

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

A OSA: **Tariifikvoot**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksu-määr
09.1152	0603 10		Lillekimpudeks või kaunistuseks sobivad värsked lõikelilled ja lillepungad	1.11-31.10	56	Tollimaksuvabastus

B OSA: **Individaalkvoot**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individaalkvoodi kehtivusaeg	Individaalkvoodi maht (tonnides)	Individaalkvoodi tollimaksu-määr
18.0040	ex 0707 00 05	10, 90	Kurgid pikkusega kuni 15 cm, värsked või jahutatud	1.1-28/29.2	120	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
18.0140	ex 0807 19 00	10, 91	Muud melonid kaaluga kuni 600 g, värsked	1.1-31.3	120	Tollimaksuvabastus

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

VI LISA

SÜÜRIA

Individaalkvoot

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käes-oleva lisa kontekstis kindlaks määratud käes-oleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on *ex* CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individaal- kvoodi kehtivusaeg	Individaal- kvoodi maht (tonnides)	Individaal- kvoodi tolli- maksumäär
18.0080	0712 20 00		Kuivatatud sibulad, terved, tükeldatud, viilutatud, purus- tatud või pulbrina, muul viisil töötlemata	1.1-31.12	840	Tollimaksu- vabastus

VII LISA

IISRAEL

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

A OSA: Tariifikvoodid

Jrk nr	CN-kood	TARIC alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tolli- maksumäär
09.1306	0603 10		Lillekimpudeks või kaunistuseks sobivad värsked lõikelilled ja lillepungad	1.1-31.12	19 500	Tollimaksuvabastus
09.1341	0603 10 80		Muud lillekimpudeks või kaunistuseks sobivad värsked lõikelilled ja lillepungad	1.11-15.4	5 000	Tollimaksuvabastus
09.1351	0603 90 00		Lõikelilled ja lillepungad, kuivatatud, värvitud, pleegitatud, impregneeritud või muul viisil töödeldud	1.1-31.12	100	Tollimaksuvabastus
09.1309	ex 0701 90 50		Varajane kartul, värsked või jahutatud	1.1-31.3	22 400	Tollimaksuvabastus
09.1342	0702 00 00		Tomatid, värsked või jahutatud	1.1-31.12	1 000	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
09.1335	0703 10 11 0703 10 19 ex 0709 90 90	50	Sibul, sh metssibul liigist <i>Muscari comosum</i> , värsked või jahutatud	15.2-15.5	13 400	Tollimaksuvabastus
09.1311	ex 0704 90 90	20	Hiina kapsas, värsked või jahutatud	1.11-31.3	1 120	Tollimaksuvabastus
09.1313	0705 11 00		Peasalat, värsked või jahutatud	1.11-31.3	336	Tollimaksuvabastus
09.1317	ex 0706 10 00	10	Porgand, värsked või jahutatud	1.1-30.4	6 832	Tollimaksuvabastus
09.1321	ex 0709 40 00	10	Varsseller, värsked või jahutatud	1.1-30.4	13 000	Tollimaksuvabastus
09.1303	0709 60 10		Paprika, värsked või jahutatud	1.1-31.12	8 900	Tollimaksuvabastus
09.1343	0709 90 90 0810 90 85		Muu värsked puuvili ja värsked või jahutatud köögiviljad	1.1-31.12	2 240	Tollimaksuvabastus
09.1353	0710 40 00 2004 90 10		Suhkrumais, külmutatud	1.1-31.12	10 600	70 % koguselisest tollimaksust
09.1354	0711 90 30 2001 90 30 2005 80 00		Suhkrumais, külmutamata	1.1-31.12	5 400	70 % koguselisest tollimaksust
09.1344	0712 90 30 0712 90 50 0712 90 90		Tomatid, porgandid ja muud köögiviljad, kuivatatud, terved, tükeldatud, viilutatud, purustatud või pulbrina, muul viisil töötlemata	1.1-31.12	100	Tollimaksuvabastus

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes vääruselisest tollimaksu suhtes.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksu-määr
09.1323	0805 10 10 0805 10 30 0805 10 50 ex 0805 10 80	10	Värsked apelsinid	1.7-30.6	200 000	Tollimaksu-vabastus (¹) (²)
09.1325	ex 0805 20 10 ex 0805 20 30 ex 0805 20 50 ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	05 05 05 05 05, 09	Mandariinid (sh tangeriinid ja satsumad), klementiinid, vilkingid ja muud tsitrushübridid, värsked	1.1-31.12	21 000	Tollimaksu-vabastus (¹)
09.1345	ex 0805 20 10 ex 0805 20 30 ex 0805 20 50 ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	05 05 05 05 05, 09	Mandariinid (k.a tangeriinid ja satsumad), klementiinid, vilkingid ja muud tsitrushübridid, värsked	15.3-30.9	14 000	Tollimaksu-vabastus (¹)
09.1315	ex 0805 30 10	05	Värsked sidrunid	1.1-31.12	7 700	Tollimaksu-vabastus (¹)
09.1346	ex 0805 30 90	11, 19	Värsked laimid	1.1-31.12	1 000	Tollimaksu-vabastus
09.1327	0807 11 00		Värsked arbuusid	1.4-15.6	9 400	Tollimaksu-vabastus
09.1329	0807 19 00		Muud melonid, värsked	1.11-31.5	11 400	Tollimaksu-vabastus
09.1339	0810 10 00		Värsked maasikad	1.11-31.3	2 600	Tollimaksu-vabastus
09.1337	ex 0812 90 20	10	Apelsinid, tükeldatud, lühiajaliseks säilitamiseks konserveeritud	1.1-31.12	10 000	Tollimaksu-vabastus
09.1355	1704 90 30		Valge šokolaad	1.1-31.12	100	70 % koguselisest tollimaksust
09.1356	1806		Šokolaad ja muud kakaod sisaldavad toiduained	1.1-31.12	2 500	85 % koguselisest tollimaksust või põllumajanduskomponentidist
09.1357	ex 1901 10 00 ex 1901 90 99 ex 2106 10 80 ex 2106 90 98	22, 26, 30, 34, 38, 42, 46, 50, 54, 58, 62, 66, 14, 20, 52, 56, 80, 84 20 23, 27, 33, 37, 43, 47	Imikutoit, sisaldab piima ja piimasaadusi	1.1-31.12	100	70 % põllumajanduskomponentidist
09.1358	1904		Teravilja või teraviljasaaduste paisutamise või röstimise teel valmistatud toiduained (näiteks maisihelbed), teravili (v.a mais), teradena, helvestena või muul kujul (v.a püülijahu ja lihtjahu), kuumtöödeldud või muul viisil töödeldud, mujal nimetatud	1.1-31.12	200	70 % koguselisest tollimaksust või põllumajanduskomponentidist

(¹) Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

(²) Selle tariifikvoodi puhul alandatakse ühenduse WTOle tehtavate soodustuste nimekirjas sätestatud koguseline tollimaks nullini 1. detsembrist kuni 31. maini, kui hind piiril ei ole madalam kui 264 eurot tonni kohta, mis on Euroopa Ühenduse ja Iisraeli vahel kokkulepitud hind piiril. Kui saadetise hind piiril on 2, 4, 6 või 8 protsenti madalam kokkuleppehinnast piiril, on koguseline tollimaks vastavalt 2, 4, 6 või 8 protsenti nimetatud kokkuleppehinnast piiril. Kui saadetise hind piiril on alla 92 % kokkuleppehinnast piiril, kohaldatakse WTOs kindlaksmääratud koguselist tollimaksu.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksu-määr
09.1359	1905		Leiva-, saia- ja kondiitritooted (koogid, küpsised jne), kakaosisaldusega või ilma; armulaualeib, ravimikapslid, pitseroblaat, riispaber jms	1.1-31.12	3 200	70 % koguselisest tollimaksust või põllumajanduskomponentidest
09.1307	2002 10 10		Kooritud tomatid, töödeldud või konserveeritud äädika või äädikhappeta	1.1-31.12	3 500	Tollimaksuvabastus
09.1348	2004 90 98		Muu külmutatud köögivilja, töödeldud või konserveeritud ilma äädika või äädikhappeta	1.1-31.12	1 000	Tollimaksuvabastus
09.1349	ex 2008 40 71 ex 2008 50 71 ex 2008 70 71 ex 2008 92 74 ex 2008 92 78 ex 2008 99 68	10 10 10 13 30 30	Õuna-, pirni-, aprikoosi-, virsikulõigud ja puuviljalõikude segud, küpsetatud õlis	1.1-31.12	100	Tollimaksuvabastus
09.1301	ex 2008 50 92 ex 2008 50 94	20 20	Aprikoosi viljaliha, piirituse- või suhkrulisandita, kontaktpakendis netomassiga alates 4,5 kg	1.1-31.12	180	Tollimaksuvabastus
09.1350	2008 92 51 2008 92 59 2008 92 72 2008 92 74 2008 92 76 2008 92 78		Puuviljasegud, piirituselisandita, suhkrulisandiga	1.1-31.12	250	Tollimaksuvabastus
09.1331	2009 11 11 2009 11 19 2009 11 91 2009 11 99 2009 19 11 2009 19 19 2009 19 91 2009 19 99		Apelsinimahl	1.1-31.12	92 600	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
09.1333	ex 2009 11 11 ex 2009 11 19 ex 2009 11 91 ex 2009 11 99 ex 2009 19 11 ex 2009 19 19 ex 2009 19 91 ex 2009 19 99	10 10 10 11, 19 92, 94 10 10 10 10	selest: kuni kaheliitristes pakendites imporditud apelsinimahl	1.1-31.12	22 400	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
09.1319	2009 50		Tomatimahl	1.1-31.12	10 200	Tollimaksuvabastus
09.1352	2204 21 10 ex 2204 21 79 ex 2204 21 80 ex 2204 21 83 ex 2204 21 84 ex 2204 21 94 ex 2204 21 98 ex 2204 21 99	79, 80 79, 80 10, 79, 80 10, 79, 80 10, 30 10, 30 10	Muu värsketest viinamarjadest valmistatud vein	1.1-31.12	1 610 hl	Tollimaksuvabastus

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

B OSA: **Individaalkvoot**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individaal- kvoodi kehtivusaeg	Individaal- kvoodi maht (tonnides)	Individaal- kvoodi toli- maksumäär
18.0060	0709 30 00		Baklažaanid, värsked või jahutatud	1.1230.4	1 440	Tollimaksu- vabastus
18.0120	0804 40 00		Avokaadod, värsked või kuivatatud	1.1-31.12	37 200	Tollimaksu- vabastus
18.0130	ex 0806 10 10	91, 99	Värsked lauaviinamarjad	15.5-11.7	2 280	Tollimaksu- vabastus
18.0150	0810 50 00		Värsked kiivid	1.1-30.4	240	Tollimaksu- vabastus
18.0160	ex 0812 90 95	11, 20	Muud tsitrusviljad, tükeldatud, lühiajaliseks säilitamiseks konserveeritud	1.1-31.12	1 320	Tollimaksu- vabastus
18.0190	2008 30 51 2008 30 71		Greibi- ja pomelosektorid	1.1-31.12	16 440	Tollimaksu- vabastus
18.0215	ex 2008 30 79	10	Greibid ja pomelod, v.a sektoritena	1.1-31.12	2 400	Tollimaksu- vabastus
18.0220	ex 2008 30 91	11, 12, 13, 19, 91, 92	Greibid ja pomelod, tsitruste viljaliha ning tükeldatud ja jahvatatud tsitrusviljad	1.1-31.12	3 480	Tollimaksu- vabastus
18.0225	ex 2008 30 99	11	Greibi- ja pomelosektorid	1.1-31.12	5 000	Tollimaksu- vabastus
18.0240	2009 20 11 2009 20 19 2009 20 99		Greibi- ja pomelomahl	1.1-31.12	34 440	Tollimaksu- vabastus

VIII LISA

JORDANI LÄÄNEKALLAS JA GAZA SEKTOR

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

A OSA: **Tariifikvoodid**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksu-määr
09.1382	0603 10		Lillekimpudeks või kaunistuseks sobivad värsked lõikelilled ja lillepungad	1.1-31.12	1 500	Tollimaksuvabastus
09.1381	0810 10 00		Värsked maasikad	1.11-31.3	1 200	Tollimaksuvabastus

B OSA: **Individaalkvoodid**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individaalkvoodi kehtivusaeg	Individaalkvoodi maht (tonnides)	Individaalkvoodi tollimaksu-määr
18.0310	0702 00 00		Tomatid, värsked või jahutatud	1.12-31.3	1 000	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
18.0320	0709 30 00		Baklažaanid, värsked või jahutatud	15.1-30.4	3 000	Tollimaksuvabastus
18.0330	0709 60 10		Paprika, värsked või jahutatud	1.1-31.12	1 000	Tollimaksuvabastus
18.0340	0709 90 70		Kabatšokk, värsked või jahutatud	1.12-28/29.2	300	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
18.0350	0805 10 10 0805 10 30 0805 10 50 ex 0805 10 80	10	Värsked apelsinid	1.1-31.12	25 000	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
18.0360	ex 0805 20 10 ex 0805 20 30 ex 0805 20 50 ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	05 05 05 05 05,09	Mandariinid (k.a tangeriinid ja satsumad), klementiinid, vilkingid ja muud tsitrushübriidid, värsked	1.1-31.12	500	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
18.0370	ex 0805 30 10	05	Värsked sidrunid	1.1-31.12	800	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
18.0380	0807 19 00		Muud melonid, värsked	1.11-31.5	10 000	Tollimaksuvabastus

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

IX LISA

TÜRGI

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

Tariifikvoodid

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksu vabastus
09.0211	0703 10 11 0703 10 19		Sibulad, värsked või jahutatud	16.5-14.2	2 000	Tollimaksuvabastus
09.0213	0709 30 00		Baklažaanid, värsked või jahutatud	1.5-14.1	1 000	Tollimaksuvabastus
09.0215	0709 90 70		Kabatšokk, värsked või jahutatud	1.3-30.11	500	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
09.0217 ⁽²⁾	0807 11 00		Värsked arbuusid	16.6-31.3	14 000	Tollimaksuvabastus
09.0219			Puuviljad, marjad ja pähklid, värsked, aurutatud või veekeedetud, külmutatud, suhkrusisaldusega üle 13 massiprotsenti	1.1-31.12	100	Tollimaksuvabastus
	0811 10 11		Maasikad			
	0811 20 11		Vaarikad, murakad, mooruspuumarjad, Logani murakad, mustad, valged ja punased sõstrad ning karusmarjad			
	0811 90 19		Muud			
09.0221			Tomatid, töödeldud või konserveeritud äädika või äädikhappeta:	1.1-31.12	8 000	Tollimaksuvabastus ⁽¹⁾
	2002 10		terved või tükeldatud			
	2002 90 11 2002 90 19		muud, kuivainesisaldusega alla 12 massiprotsenti			
09.0207 ⁽²⁾	2002 90 31 2002 90 39 2002 90 91 2002 90 99		Tomatid, töödeldud või konserveeritud ilma äädika või äädikhappeta, v.a terved või tükeldatud, kuivainesisaldusega vähemalt 12 mahu %	1.1-30.6	15 000, kuivainesisaldusega 28-30 massiprotsenti ⁽³⁾	Tollimaksuvabastus
09.0209 ⁽²⁾	2002 90 31 2002 90 39 2002 90 91 2002 90 99		Tomatid, töödeldud või konserveeritud ilma äädika või äädikhappeta, v.a terved või tükeldatud, kuivainesisaldusega vähemalt 12 mahu %	1.7-31.12	15 000, kuivainesisaldusega 28-30 massiprotsenti ⁽³⁾	Tollimaksuvabastus
09.0223	2007 91 30		Tsitrusviljadest džemmide, keedised, puuviljazeleed, marmelaadid, puuviljapüreed ja -pastad, termiliselt töödeldud, suhkrusisaldusega üle 13 mahuprotsenti, kuid mitte üle 30 mahuprotsenti, v.a homogeenitud tooted	1.1-31.12	100	Tollimaksuvabastus

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamru- briik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivus- aeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tolli- maksumäär
09.0225	2007 99 39		Muud puuvilja-, marja- ja pähklivalmistised, suhkrusisaldusega üle 30 massiprotsendi	1.1- 31.12	100	Tollimaksu- vabastus
09.0203	ex 2008 50 92	20	Aprikoosi viljaliha, piirituse- või suhkrulisandita, kontakt-pakendis netomassiga alates 4,5 kg	1.1- 31.12	600	Tollimaksu- vabastus
	ex 2008 50 94	20				

(¹) Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

(²) Peatatud nõukogu määrusega (EÜ) nr 1506/98 (EÜT L 200, 16.7.1998, lk 1).

(³) Nende ühenduse tariifikvootide haldamisel kohaldatakse importtoodete suhtes, mille kuivainesisaldus ei ole vahemikus 28-30 massiprotsenti, järgmisi koefitsiente:

Kuivainesisaldus massis		Koefitsiendid
vähemalt:	aga vähem kui:	
12	14	0,44828
14	16	0,51724
16	18	0,58621
18	20	0,65517
20	22	0,72414
22	24	0,7931
24	26	0,86207
26	28	0,93103
28	30	1
30	32	1,06897
32	34	1,13793
34	36	1,20689
36	38	1,27586
38	40	1,34483
40	42	1,41379
42	93	1,44828
93	100	3,32759

X LISA

MALTA

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on *ex* CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

A OSA: **Tariifikvoot**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht	Kvoodi tollimaksu-määr
09.1451	2203 00		Linnaseõlu	1.01-31.12	5 000 hl	Tollimaksu-vabastus

B OSA: **Individaalkvoot**

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individaalkvoodi kehtivusaeg	Individaalkvoodi maht (tonnides)	Individaalkvoodi tollimaksu-määr
18.0015	<i>ex</i> 0701 90 50		Varajane kartul, värske või jahutatud	1.1-31.5	3 360	Tollimaksu-vabastus
18.0040	<i>ex</i> 0707 00 95	10, 90	Kurgid pikkusega kuni 15 cm, värsked või jahutatud	1.1-28/29.2	60	Tollimaksu-vabastus ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

XI LISA

KÜPROS

Koondnomenklatuuri tõlgenduseeskirjadest olenemata on toote kirjelduse sõnastus vaid soovituslik ning soodustuskava on käesoleva lisa kontekstis kindlaks määratud käesoleva määruse vastuvõtmise ajal kehtivate CN-koodide raames. Kui osutatud on ex CN-koodidele, tuleb soodustuskava kindlaks määrata CN-koodi ja vastava kirjelduse kohaldamisega.

A OSA: Tariifikvoodid

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tollimaksumäär
09.1420	0603 10		Lillekimpudeks või kaunistuseks sobivad värsked lõikelilled ja lillepungad	1.11-31.10	75	Tollimaksumabastus
09.1401	ex 0701 90 50		Varajane kartul, värske või jahutatud	16.5-30.6	110 000	Tollimaksumabastus
09.1425	ex 0704 90 90	20	Hiina kapsas, värske või jahutatud	1.11-31.12	150	Tollimaksumabastus
09.1427	ex 0705 11 00	10	Jääsalat, värske või jahutatud	1.11-31.12	150	Tollimaksumabastus
09.1403	ex 0706 10 00	10	Porgandid, värsked või jahutatud	1.4-15.5	3 750	Tollimaksumabastus
09.1411	ex 0706 90 90	20	Söögipect, värske või jahutatud	1.1-31.12	2 250	Tollimaksumabastus
09.1405	0709 30 00		Baklažaanid, värsked või jahutatud	1.10-30.11	450	Tollimaksumabastus
09.1409	0709 60 10		Paprika, värske või jahutatud	1.1-31.12	450	Tollimaksumabastus
09.1431	0805 10 10 0805 10 30 0805 10 50		Värsked apelsinid	1.12-31.5	48 200	Tollimaksumabastus ⁽¹⁾
09.1407	ex 0806 10 10	91, 99	Värsked lauaviinamarjad	8.6-9.8	11 000	Tollimaksumabastus ⁽²⁾
09.1413	0806 20 11 0806 20 12 0806 20 18 ex 0806 20 91 ex 0806 20 92 ex 0806 20 98	10 10 10	Rosinad, kontaktpakendis netomassiga kuni 5 kg	1.1-31.12	2 250	Tollimaksumabastus
09.1429	2008 99 43 2008 99 53		Viinamarjad, muul viisil töödeldud või konserveeritud, piirituselisandita, suhkrulisandiga, mujal nimetamata	1.1-31.12	2 500	Tollimaksumabastus
09.1421	2009 60 51 2009 60 71 ex 2009 60 90 2204 30 92	10	Kontsentreeritud viinamarjamahl (k.a viinamarjavirre)	1.1-31.12	4 950	Tollimaksumabastus

⁽¹⁾ Selle tariifikvoodi puhul alandatakse WTOle tehtavate soodustuste ühenduse nimekirjas sätestatud koguseline tollimaks nullini, kui hind piiril ei ole madalam kui 264 eurot tonni kohta, mis on Euroopa Ühenduse ja Küprose vahel kokkulepitud hind piiril. Kui saadetise hind piiril on 2, 4, 6 või 8 protsenti madalam kokkuleppehinnast piiril, on koguseline tollimaks vastavalt 2, 4, 6 või 8 protsenti nimetatud kokkuleppehinnast piiril. Kui saadetise hind piiril on alla 92 % kokkuleppehinnast piiril, kohaldatakse WTOs kindlaksmääratud koguselist tollimaksu.

⁽²⁾ Tollimaksumabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Kvoodi kehtivusaeg	Kvoodi maht (tonnides)	Kvoodi tolli- maksumäär
09.1415	2204 21 79 ex 2204 21 80 ex 2204 21 83 ex 2204 21 84	79, 80 79, 80 79, 80	Muu värsketest viinamarjadest valmistatud vein, mille tegelik alkoholisisaldus ei ületa 15 mahuprotsenti, kuni 2 l pakendites, v.a liköörveinid, mille tegelik alkoholisisaldus on 15 mahuprotsenti	1.1-31.12	52 500 hl	Tollimaksu- vabastus ⁽¹⁾
09.1423	2204 29 65 ex 2204 29 75 ex 2204 29 83 ex 2204 29 84	10 80 30	Muu värsketest viinamarjadest valmistatud vein, mille tegelik alkoholisisaldus ei ületa 15 mahuprotsenti, pakendites mahuga üle 2 l, v.a liköörveinid, mille tegelik alkoholisisaldus on 15 mahuprotsenti	1.1-31.12	29 120 hl	Tollimaksu- vabastus
09.1417	ex 2204 21 83 ex 2204 21 84 ex 2204 21 94 ex 2204 21 98 ex 2204 29 83 ex 2204 29 84 ex 2204 29 94 ex 2204 29 98	10 10 10 10 10 10 10 10	Liköörveinid, mille tegelik alkoholisisaldus on vähemalt 15 mahuprotsenti	1.1-31.12	225 000 hl	Tollimaksu- vabastus

⁽¹⁾ Tollimaksuvabastust kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

B OSA: Individuaalkvoot

Jrk nr	CN-kood	TARICi alamrubriik	Kauba kirjeldus	Individuaal- kvoodi kehtivusaeg	Individuaal- kvoodi maht (tonnides)	Individuaal- kvoodi tolli- maksumäär
18.0050	0709 10 00		Artišokk, värsked või jahutatud	1.10- 31.12	120	Tollimaksu- vabastus ⁽¹⁾
18.0150	0810 50 00		Värsked kiivid	1.1-30.4	240	Tollimaksu- vabastus

⁽¹⁾ kohaldatakse üksnes väärtuselise tollimaksu suhtes.

XII LISA

Artikli 3 lõikes (1) nimetatud päritolunimetussertifikaat

1. Eksportija (nimi, täielik aadress, riik):	2. Number	00000	
4. Kaubasaaja (nimi, täielik aadress, riik):	3. Päritolunimetust tagava asutuse nimetus:		
	5. PÄRITOLUNIMETUSSERTIFIKAAT		
6. Transpordiliik	7. Päritolunimetus		
8. Mahalaadimiskoht:			
9. Pakendite märgistus ja numbrid, arv ja liik	10. Brutokaal	11. Liitrid	
12. Liitrid (sõnadega):			
13. Sertifikaadi välja andnud asutus:			
14. Tollitempel:	(Vt p. 15 tõlget)		
15. Käesolevaga kinnitame, et käesolevas sertifikaadis kirjeldatud vein on toodetud veinipiirkonnas ja vastavalt Alžeeria/Maroko/Tuneesia õigusaktidele tunnistatakse selle õigust päritolunimetusele '.....' Sellele veinile lisatud alkohol on veinialkohol.			
16. ⁽¹⁾			

⁽¹⁾ Koht, kuhu eksportiv riik võib teha lisamärkusi.

XIII LISA

VASTAVUSTABEL

A OSA

Nõukogu määrus (EÜ) nr 1981/94	Käesolev määrus
Artikkel 1	Artikkel 1
Artikkel 2	Artikkel 3
Artikkel 3	Artikkel 2
Artikkel 4	Artikli 4 lõike 1 punkt 3
Artikkel 6	Artikkel 5
Artikkel 7	Artikkel 6
Artikkel 8	Artikkel 7
Artikkel 9	Artikkel 9
I lisa	IX lisa
II lisa	VII lisa A osa
III lisa	V lisa A osa
IV lisa	II lisa A osa
V lisa	XI lisa A osa
VI lisa	IV lisa A osa
VII lisa	III lisa A osa
VIII lisa	I lisa
IX lisa	X lisa A osa
X lisa	VIII lisa A osa
XI lisa	XII LISA

B OSA

Nõukogu määrus (EÜ) nr 934/95	Käesolev määrus
Artikkel 2	Artikkel 1 ja artikli 4 lõige 3
Artikkel 3	Artikkel 5
Artikkel 4	Artikkel 6
Artikli 5 lõige 1	Artikkel 7
Artikli 5 lõige 2	Artikli 4 lõike 3 punkt 4
Artikkel 6	Artikkel 9
Lisa	VI lisa ning II–V, VII, VIII, X ja XI lisa B osad